

**21 Mai**

**Sfinții mari împărați Constantin și Elena**

**UTRENIA**

**Preotul:** <sup>1</sup>Mărire sfintei, celei de o ființă, și de viață făcătoarei, și nedespărțitei Treimi, totdeauna, acum și pururea, și în vecii vecilor.

**Poporul:** Amin.

**Preotul:** Hristos a înviat din morți cu moartea pe moarte călcând, și celor din morminte viață dăruindu-le.

**Poporul:** Hristos a înviat din morți cu moartea pe moarte călcând, și celor din morminte viață dăruindu-le.

---

<sup>1</sup> La Utrenie, de la duminica Tomii până la Înălțarea Domnului, partea introductivă se omite începându-se direct cu binecuvântarea Utreniei: **Mărire sfintei... și Hristos a înviat...**(Cf. *Anuar liturgic și tipiconal*, p. 280.) Se face începutul cu **Mărire sfintei... și Hristos a înviat** (de 3 ori). În timp ce preotul face obișnuita cădere mare de la începutul utreniei... **Mărire întru cele de sus lui Dumnezeu...** se citește hexapsalmul și se spune ectenia mare. (Cf. *Penticostar mare*, p. 59.)

**Preotul:** Hristos a înviat din morți cu moartea pe moarte călcând,

**Poporul:** și celor din morminte viață dăruindu-le.

*Apoi:*

Mărire întru cele de sus lui Dumnezeu, și pe pământ pace, între oameni bunăvoire.

***Doamne, buzele mele vei deschide, și gura mea va vesti lauda ta.***

Mărire întru cele de sus lui Dumnezeu, și pe pământ pace, între oameni bunăvoire.

***Doamne, buzele mele vei deschide, și gura mea va vesti lauda ta.***

Mărire întru cele de sus lui Dumnezeu, și pe pământ pace, între oameni bunăvoire.

### **Psalmul 3**

Doamne, cât s-au înmulțit, cei ce mă necăjesc,  
mulți împotriva mea se ridică!

Mulți zic sufletului meu:  
nu este lui mântuire, întru Dumnezeul lui.

Iar Tu, Doamne, sprijinitorul meu ești,  
gloria mea, și Cel ce înalți capul meu.

Cu glasul meu către Domnul am strigat,

și din muntele Lui cel sfânt m-a auzit.  
Culcatu-m-am și am adormit;  
deșteptatu-m-am iarăși, căci Domnul mă ocrotea.  
Nu mă voi teme de miile mulțimii,  
de cei ce din toate părțile mă împresoară.  
Scoală, Doamne,  
mântuiește-mă, Dumnezeul meu.  
Că Tu ai bătut pe toți cei ce zadarnic mă  
dușmănesc;  
dinții celor păcătoși i-ai zdrobit.  
A Domnului este mântuirea;  
și peste poporul Tău vină binecuvântarea Ta.  
*Și iarăși:* Culcatu-m-am și am adormit;  
deșteptatu-m-am iarăși, căci Domnul mă ocrotea.

### **Psalmul 37**

Doamne, cu mânia Ta să nu mă mustri,  
nici cu urgia Ta să mă cerți,  
Că săgețile Tale m-au lovit,  
și ai apăsat peste mine mâna Ta.  
Nu este vindecare în trupul meu, din cauza mâniei  
Tale;  
nu este pace întru oasele mele, din cauza păcatelor  
mele.  
Că fărădelegile mele au covârșit capul meu,  
ca o sarcină grea s-au îngreunat asupra mea.  
Rănilile mele miros urât și-s pline de puroi,

din cauza nebuniei mele.

Chinuit sunt, și m-am gârbovit de tot;  
ziua întreagă, mâhnindu-mă umblam.

Că șalele mele s-au umplut de putreziciune,  
și nu este sănătate în trupul meu.

Batjocorit am fost și m-am umilit foarte;  
răcnit-am, de suspinarea inimii mele.

Doamne, înaintea Ta e toată dorința mea,  
și suspinul meu dinaintea Ta nu s-a ascuns.

Inima mea s-a tulburat, părăsindu-mă tăria mea  
și lumina ochilor mei, nici aceasta, nu este cu  
mine.

Prietenii mei și vecinii mei spre mine s-au  
apropiat și s-au oprit;  
și cei mai de aproape ai mei, departe au stat.

Și se sileau, cei ce căutau sufletul meu,  
și, cei ce căutau cele rele mie, grăiau deșertăciuni,  
și vicleșuguri ziua întreagă puneau la cale.

Iar eu, ca un surd, nu auzeam:  
și ca un mut, ce nu-și deschide gura sa.

Și m-am făcut ca un om, ce nu aude,  
și în gura sa nu are cuvinte de răspuns.

Că, întru Tine, Doamne, am nădărdit;  
Tu mă vei auzi, Doamne Dumnezeul meu.

Că am zis: Nu cumva să se bucure de mine  
dușmanii mei;  
și când s-au clătinat picioarele mele, asupra mea  
cu îngâmfare au grăit.

Că eu la lovituri mă aştept,  
şi durerea mea înaintea mea este pururea.

Că fărădelegea mea o voi mărturisi,  
şi nemângâiat sunt pentru păcatul meu.

Iar duşmanii mei trăiesc şi s-au întărit mai mult  
decât mine

şi s-au înmulţit cei ce mă urăsc pe nedrept.

Cei ce-mi răsplătesc rele, în locul celor bune, de  
rău mă vorbeau,

pentru că eu căutam bunătatea.

Nu mă părăsi, Doamne Dumnezeul meu,  
nu Te depărta de mine.

Ia aminte spre ajutorul meu,  
Doamne al mântuirii mele.

*Și iarăși:* Nu mă părăsi, Doamne, Dumnezeul  
meu, nu Te depărta de mine.  
Ia aminte spre ajutorul meu, Doamne al mântuirii  
mele.

## **Psalmul 62**

Dumnezeule, Dumnezeul meu,  
pe Tine Te caut dis-de-dimineată.

Însetat-a de Tine sufletul meu, precum și trupul  
meu,

în pământ pustiu, și neumblat, și fără apă.

De aceea, în locașul Tău cel sfânt m-am arătat Ție,  
ca să văd puterea Ta și gloria Ta.

Că mai bună e mila Ta, decât bucuriile vieții;  
buzele mele Te vor lăuda.

Pentru aceea, bine Te voi cuvânta în viața mea,  
și întru numele Tău voi înălța mâinile mele.

Întocmai ca de măduvă și de grăsime, sătura-se-va  
sufletul meu

și cu buze de bucurie Te va lăuda gura mea.

Adusu-mi-am aminte de Tine în așternutul meu,

În revărsatul zorilor m-am gândit la Tine.

Că ai fost ajutorul meu;  
sub acoperământul aripilor Tale mă voi bucura.

Lipitu-s-a de Tine sufletul meu,  
și dreapta Ta m-a sprijinit.

Iar ei în zadar au căutat sufletul meu,  
cufunda-se-vor în cele mai de jos ale pământului;

Da-se-vor în mâinile sabiei,  
pradă vor fi șacalilor.

Iar regele se va veseli de Dumnezeu;  
lăudat va fi tot cel ce jură întru Dânsul,  
că s-a astupat gura celor ce grăiesc nedreptăți.

**Și iarăși:** În revărsatul zorilor m-am gândit la  
Tine,  
că ai fost ajutorul meu,  
și sub acoperământul aripilor Tale mă voi bucura.  
Lipitu-s-a de Tine sufletul meu,  
și dreapta Ta m-a sprijinit.

## **Psalmul 87**

Doamne, Dumnezeul mântuirii mele,  
ziua am strigat, și noaptea, înaintea Ta.

Pătrundă la Tine rugăciunea mea;  
pleacă urechea Ta spre ruga mea,

Că de rele s-a umplut sufletul meu,  
și viața mea de iad s-a apropiat.

Socotit am fost cu cei ce se coboară în groapă;  
făcutu-m-am ca un om neajutorat,  
între morți voi fi liber.

Asemenea unor răniți ce dorm în mormânt,  
de care nu Ți-ai mai adus aminte,  
și care din mâna Ta au fost lepădați.

Așezatu-m-au în groapa cea mai dedesubt,  
întru întuneric, și în umbra morții.

Asupra mea s-a coborât mânia Ta,  
și toate valurile Tale le-ai revărsat peste mine.  
Depărtat-ai de la mine pe cunoscuții mei;  
pusu-m-au lor urâciune.  
Închis sunt, și nu pot ieși;  
ochii mei au slăbit de sărăcie.  
Strigat-am către Tine, Doamne, ziua întregă,  
întins-am către Tine mâinile mele.  
Oare pentru cei morți vei face minuni?  
Sau doctorii vor scula din morți, și Te vor  
mărturisi pe Tine?  
Oare va povesti cineva în mormânt mila Ta,  
și adevărul Tău, în locul de pierzare?  
Oare cunoaște-se-vor într-un întuneric minunile  
Tale,  
și dreptatea Ta, în pământ dat uitării?  
Iar eu, către Tine, Doamne, am strigat,  
și dimineața rugăciunea mea Te va întâmpina.  
Pentru ce, Doamne, lepezi sufletul meu,  
întorci fața Ta de către mine?  
Amărât sunt eu și într-un necazuri, din tinerețele  
mele;  
iar, când m-am ridicat, fui umilit și fără nădejde.  
Peste mine au venit urgiile Tale,  
înfricoșările Tale m-au tulburat.

Înconjuratu-m-au asemenea apei,  
toată ziua m-au împresurat deodată.

Depărtat-ai de la mine prieten și vecin,  
și pe cunoscuții mei, pentru ticăloșie.

*Și iarăși:* Doamne, Dumnezeul mântuirii mele,  
ziua am strigat, și noaptea, înaintea Ta.

Pătrundă la Tine rugăciunea mea;  
pleacă urechea Ta spre ruga mea.

## **Psalmul 102**

Binecuvântează, suflete al meu, pe Domnul  
și toate cele dinlăuntrul meu, numele cel sfânt al  
Lui!

Binecuvântează, suflete al meu, pe Domnul,  
și nu uita toate binefacerile Lui.

Pe Cel ce iartă toate fărădelegile tale,  
pe Cel ce vindecă toate bolile tale.

Pe Cel ce răscumpără din stricăciune viața ta,  
pe Cel ce te încununează cu milă și cu îndurări.

Pe Cel ce umple de bunătați pofta ta;  
înnoi-se-vor ca ale vulturului tinerețele tale.

Cel ce face milostenie, Domnul,  
și judecată dreaptă, tuturor celor ce li se face  
strâmbătate.

Cunoscute a făcut căile Sale lui Moise,  
fiilor lui Izrael, hotărârile Sale.

Îndurător și milostiv e Domnul, îndelung răbdător  
și mult milostiv;  
nu până în sfârșit se va mânia, nici până în veac va  
ține mânie.

Nu după fărădelegile noastre a făcut nouă,  
nici după păcatele noastre ne-a răsplătit nouă.

Că, după cât e cerul de înalt de la pământ,

a sporit Domnul mila Sa, peste cei ce se tem de  
Dânsul.

Pe cât e de departe răsăritul de la apus,  
a depărtat de la noi fărădelegile noastre.

Precum miluiește un tată pe fii;  
așa a miluit Domnul pe cei ce se tem de Dânsul,

Că El a cunoscut făptura noastră,  
adusu-și-a aminte, că țărână suntem.

Omul, ca iarba zilele lui,  
ca floarea câmpului, așa va înflori;

Că vânt trece peste dânsa, și nu va mai fi,  
și nu se va cunoaște nici locul ei.  
Iar mila Domnului din veac și până în veac,  
spre cei ce se tem de Dânsul,  
Și dreptatea Lui spre fiii fiilor, cei ce păzesc  
legătura Lui,  
și-și aduc aminte, ca să împlinească poruncile Lui.  
Domnul în cer și-a gătit scaunul  
și împărăția Lui toate le stăpânește.  
Binecuvântați pe Domnul toți îngerii Lui, cei tari  
în virtute,  
care împliniți cuvântul Lui,  
ascultând de glasul poruncilor Lui.  
Binecuvântați pe Domnul, toate puterile Lui,  
slujitorii Lui, care faceți voia Lui.  
Binecuvântați pe Domnul toate lucrurile Lui,  
în tot locul stăpânirii Lui;  
binecuvântează, suflete al meu, pe Domnul.  
*Și iarăși:* În tot locul stăpânirii Lui,  
binecuvântează, suflete al meu, pe Domnul.

### **Psalmul 142**

Doamne, auzi rugăciunea mea,  
ascultă cererea mea, într-o adevărul Tău,  
auzi-mă, într-o dreptatea Ta.

Și să nu intri la judecată cu robul Tău,  
căci drept, înaintea Ta, nu se va găsi nimeni dintre  
cei vii.

Că a prigonit dușmanul sufletul meu,  
smerit-a până la pământ viața mea.

Așezatu-m-a întru întuneric, ca pe morții veacului,  
și s-a mâhnit întru mine spiritul meu,  
întru mine s-a tulburat inima mea.

Adusu-mi-am aminte de zilele cele de demult,  
gânditu-m-am la toate lucrurile Tale,  
la faptele mâinilor Tale am cugetat.  
Întins-am spre Tine mâinile mele,  
sufletul meu, spre Tine, ca un pământ fără de apă.  
Degrabă auzi-mă, Doamne,  
că a slăbit spiritul meu.  
Să nu întorci fața Ta de către mine,  
ca să nu mă aseamăn celor ce se coboară în  
groapă.  
Fă-mă să aud dis-de-dimineată mila Ta,  
că întru Tine am nădăjduit.  
Arată-mi mie, Doamne, calea, pe care voi merge,  
că la Tine am ridicat sufletul meu.  
Scoate-mă de la dușmanii mei, Doamne,  
că la Tine am găsit scăpare.  
Învață-mă, să fac voia Ta,  
că Tu ești Dumnezeu meu.  
Spiritul Tău Cel bun mă va povățui la pământ  
drept,  
pentru numele Tău, Doamne, îmi vei da viață.  
Întru dreptatea Ta scoate-vei din necaz, sufletul  
meu,  
și întru mila Ta vei zdrobi pe dușmanii mei.  
Și vei pierde pe toți cei ce necăjesc sufletul meu,

căci robul Tău sunt eu.

*Și iarăși:* Auzi-mă, Doamne, întru dreptatea Ta, și să nu intri la judecată cu robul Tău. (*De 3 ori.*)

Apoi: Spiritul Tău cel bun mă va povățui la pământ drept.

**Mărire.... Și acum....**

**Aliluia, Aliluia, Aliluia, Mărire ție Dumnezeu.**

**Aliluia, Aliluia, Aliluia, Mărire ție Dumnezeu.**

**Aliluia, Aliluia, Aliluia, Mărire ție Dumnezeului nostru, mărire ție.**

## **Rugăciunile Utreniei**

### **Rugăciunea I**

Mulțumim Ție, Doamne Dumnezeul nostru, celui ce ne-ai ridicat din așternuturile noastre, și ai dat în gura noastră cuvânt de laudă, ca să ne închinăm, și să chemăm numele tău cel sfânt; și să ne rugăm îndurărilor tale, celor ce pururea le ai pentru viața noastră. Și acum trimite ajutorul tău peste cei ce stau înaintea feței măririi tale celei sfinte, și așteaptă de la tine bogată milă; și le dă lor, ca slujind ție totdeauna cu frică și cu dragoste,

să laude bunătatea ta cea negrăită. — Că ție se cuvine toată mărirea, cinstea, și închinăciunea, Tatălui, și Fiului, și Sfântului Spirit, acum, și pururea, și în vecii vecilor. Amin.

### Rugăciunea II

Din zori aleargă sufletul nostru la tine, Dumnezeu nostru, pentru că luminează sunt poruncile tale pe pământ. Înțelepțește-ne, să facem întru frica ta dreptate și sfințenie; că pe tine te mărim, cel cu adevărat Dumnezeu nostru; pleacă urechea ta, și ne auzi pe noi; și pomenește, Doamne, pe cei ce împreună cu noi sunt de față, și se roagă, pe toți pe nume, și-i mântuiește cu puterea ta; binecuvântează poporul tău și sfințește moștenirea ta; pace dăruiește lumii tale, bisericilor tale, preoților, și tot poporului tău. — Că bine s-a cuvântat, și s-a preamărit preacinstitul, și de mare-cuviință numele tău, al Tatălui, și al Fiului, și al Sfântului Spirit, acum, și pururea, și în vecii vecilor. Amin.

### Rugăciunea III

Din zori aleargă sufletul nostru la tine, Dumnezeule, pentru că luminează sunt poruncile tale; învață-ne pe noi, Dumnezeule, dreptatea ta, poruncile tale, și îndreptările tale; luminează ochii minții noastre, ca să nu adormim vreodată în

păcate spre moarte; risipește toată negura de pe inimile noastre; dăruiește-ne nouă soarele dreptății, și nevătămată păzește viața noastră, cu pecetea sfântului tău Spirit; îndreptează pașii noștri în calea păcii; dă-ne, să vedem zorile zilei și ziua într-o bucurie, ca să-ți înălțăm rugăciunile de dimineața. — Că a ta este stăpânirea, și a ta este împărăția, și puterea, și mărirea, a Tatălui, și a Fiului, și a Sfântului Spirit, acum, și pururea, și în vecii vecilor. Amin.

#### Rugăciunea IV

Stăpâne Dumnezeule, cel ce ești sfânt și necuprins, care ai zis să strălucească lumina într-o întineric, cel ce ne-ai odihnit în somnul de noapte, și ne-ai ridicat spre lauda și ruga bunătății tale, fiind împlântat de singură milostivirea ta: primește-ne pe noi, cei ce și acum ne închinăm ție, și după puțină îți mulțumim; și ne dăruiește toate cererile cele spre mântuire; arată-ne pe noi fii ai luminii, și ai zilei, și moștenitori ai bunătăților tale cele veșnice. Pomeniște, Doamne, într-o mulțimea îndurărilor tale, și pe tot poporul tău, ce este de față, și se roagă împreună cu noi, și pe toți frații noștri, care sunt pe uscat, pe mare, și în tot locul stăpânirii tale, care așteaptă iubirea ta de oameni; și tuturor le dăruiește mila ta cea mare. — Ca mântuiți fiind cu sufletul și cu trupul, pururea

stăruind cu îndrăzneală, să preamărim numele tău cel minunat și binecuvântat, al Tatălui, și al Fiului, și al Sfântului Spirit, acum, și pururea, și în vecii vecilor. Amin.

### Rugăciunea V

Vistierule al bunătăților, izvorule ce pururea izvorăști, Părinte sfinte, făcătorule de minuni, atotputernice și atotstăpâni-torule, toți ne închinăm, și ne rugăm ție, chemând milele tale și îndurările tale, spre ajutorul și paza smereniei noastre. Pomenește, Doamne, pe robii tăi, și primește rugăciunile cele de dimineața ale noastre ale tuturor, ca o tămâie înaintea ta, și nu socoti nici pe unul din noi netrebnic; ci pe toți ne păzește cu îndurările tale. Pomenește, Doamne, pe cei ce priveghează și cântă, spre mărirea ta, și a unuia născut Fiului tău și Dumnezeului nostru, și al sfântului tău Spirit. Fii lor ajutor și păzitor; primește rugăciunile lor întru altarul tău cel mai presus de ceruri și înțelegător. — Că tu ești Dumnezeul nostru, și ție mărirea înălțăm, Tatălui, și Fiului, și Sfântului Spirit, acum, și pururea, și în vecii vecilor. Amin.

## Rugăciunea VI

Mulțumim ție, Doamne Dumnezeul mântuirilor noastre, că toate le faci spre facerea de bine a vieții noastre, ca totdeauna la tine să ne uităm, la Mântuitorul și Făcătorul de bine al sufletelor noastre; că ne-ai odihnit pe noi în măsura nopții ce a trecut, și ne-ai ridicat din așternuturile noastre, și ne-ai pus la închinarea cinstitului tău nume. Pentru aceasta ne rugăm ție, Doamne: dă-ne har, și putere, ca să ne învrednicim a cânta ție cu înțelegere, și a te ruga neîncetat cu frică și cu cutremur, îngrijindu-ne de a noastră mântuire, cu ajutorul Hristosului tău. Pomeneste, Doamne, și pe cei ce strigă către tine noaptea; auzi-i pe dâșii, și-i miluiește; și sfărâmă sub picioarele lor pe dușmanii cei nevăzuți și potrivnici luptători. — Că tu ești împăratul păcii, și Mântuitorul sufletelor noastre, și ție mărire înălțăm, Tatălui, și Fiului, și Sfântului Spirit, acum, și pururea, și în vecii vecilor.

## Rugăciunea VII

Dumnezeule și Tatăl Domnului nostru Isus Hristos, cel ce ne-ai ridicat din așternuturile noastre, și împreună ne-ai adunat la ceasul rugăciunii: dă-ne har întru deschiderea gurii noastre, și primește ale noastre mulțumiri cele după putință; și ne învață îndreptările tale; pentru

că a ne ruga, precum se cuvine, nu știm, de nu ne vei povățui tu, Doamne, cu Spiritul tău cel sfânt. Pentru aceasta ne rugăm ție: orice am greșit până în ceasul de acum, cu cuvântul, sau cu lucrul, sau cu gândul, cu voia sau fără de voie, slăbește, lasă, iartă. Că de te vei uita la fărădelegi, Doamne, Doamne, cine va putea suferi? Că la tine este mântuirea. Tu singur ești sfânt, ajutor puternic, păzitor al vieții noastre, și întru tine este cântarea noastră pururea. — Fie stăpânirea împărăției tale pururea binecuvântată și preamărită, a Tatălui, și a Fiului, și a Sfântului Spirit, acum, și pururea, și în vecii vecilor. Amin.

### Rugăciunea VIII

Doamne Dumnezeu nostru, cel ce ai alungat de la noi trândă-via somnului, și cu chemare sfântă împreună ne-ai chemat, ca și noaptea să înălțăm mâinile noastre, și să te mărturisim pe tine întru judecățile dreptății tale: primește rugăciunile noastre, cererile, mărturisirile, slujbele cele de noapte; și ne dăruiește, Dumnezeule, credință ne rușinată, nădejde tare, dragoste nefă-țarnică; binecuvântează intrările și ieșirile, faptele, lucrurile, cu-vintele, gândurile noastre; și ne dă nouă, să ajungem la înce-puturile zilei, laudând, cântând, și binecuvântând bunătatea milei tale celei negrăite. — Că s-a binecuvântat preasfânt

numele tău, și s-a preamărit împărăția ta, a Tatălui, și a Fiului, și a Sfântului Spirit, acum, și pururea, și în vecii vecilor. Amin.

### Rugăciunea IX

Strălucește în inimile noastre, iubitorule de oameni Stăpâne, lumina cea nesticăcioasă a cunoștinței dumnezeirii tale, și deschide ochii minții noastre spre înțelegerea evanghelicelor tale propovăduiri: pune întru noi și frica fericitelor tale porunci, ca toate poftele trupului călcându-le, viață sufletească să petrecem, toate cele ce sunt spre bunăplăcerea ta gândind și făcând. — Că tu ești sfințirea și lumina noastră, și ție mărire înălțăm, Tatălui, și Fiului, și Sfântului Spirit, acum, și pururea, și în vecii vecilor. Amin.

### Rugăciunea X

Doamne, Dumnezeuul nostru, cel ce prin pocăință, iertare ai dăruit oamenilor, și pildă a cunoașterii de păcate, și a mărturisirii, ne-ai arătat pocăința proorocului David spre iertare: însuți, Stăpâne, pe noi cei căzuți în multe și mari greșeli, miluiește-ne după mare mila ta, și după mulțimea îndurărilor tale curățește fărădelegile noastre. Că ție ți-am greșit, Doamne, celui ce știi și cele nearătate și ascunse ale inimilor oamenilor, și celui ce singur

ai putere, de a ierta păcatele; și inimă curată zidind întru noi, și cu spirit stăpânitor întărindu-ne, și bucuria mântuirii tale arătându-ne-o, nu ne lepăda de la fața ta: ci binevoiește, ca un bun și iubitor de oameni, până la suflarea noastră cea mai de pe urmă, să-ți aducem jertfă de dreptate, și prinos, întru sfintele tale altare.— Cu mila, și cu îndurărilor, și cu iubirea de oameni a unuia-născut Fiului tău, cu care împreună bine ești cuvântat, cu preasfântul, și bunul, și de viață făcătorul tău Spirit, acum, și pururea, și în vecii vecilor. Amin.

### Rugăciunea XI

Dumnezeule Dumnezeul nostru, cel ce ai așezat puteri cuvân-tătoare și înțeleghătoare cu vrerea ta, pe tine te rugăm, și ție ne cucerim: primește preamărirea noastră, cea după putință, împreună cu a tuturor fapturilor tale, și ne răsplătește cu darurile cele bogate ale bunătății tale; că ție se pleacă tot genunchiul, al celor cerești, și al celor pământești, și al celor dedesubt, și toată suflarea și făptura laudă mărirea ta cea neajunsă; pentru că singur ești Dumnezeu adevărat și mult milostiv. — Că pe tine te laudă toate puterile cerești, și ție mărire înălțăm, Tatălui, și Fiului și Sfântului Spirit, acum, și pururea, și în vecii vecilor. Amin.

## Rugăciunea XII

Lăudămu-te, cântăm, bine te cuvântăm, și mulțumim ție, Dumnezeuul părinților noștri, că ne-a trecut umbra nopții, și ne-ai arătat iarăși lumina zilei; ci ne rugăm bunătății tale: fii milostiv păcatelor noastre, și primește rugăciunea noastră, într-o mare mila ta; că la tine scăpăm, la Dumnezeuul cel milostiv și atotputernic. Strălucește în inimile noastre soarele cel adevărat al dreptății tale; luminează mintea noastră, și simțurile toate le păzește, ca umblând ca ziua cu bunăcuviință pe calea poruncilor tale, să ajungem la viața cea veșnică — pentru că la tine este izvorul vieții — și să ne învrednicim a fi într-o desfătarea luminii tale celei neapropiate. — Că tu ești Dumnezeuul nostru, și ție mărire înălțăm, Tatălui, și Fiului, și Sfântului Spirit, acum, și pururea, și în vecii vecilor. Amin.

## Ectenia mare

**Cu pace Domnului să ne rugăm.**

**Poporul:** *Doamne, îndură-Te spre noi.*

**Pentru** pacea de sus și pentru mântuirea sufletelor noastre, Domnului să ne rugăm.

**Pentru** pacea a toată lumea, pentru bunăstarea sfințelilor lui Dumnezeu biserici, și pentru unirea tuturor, Domnului să ne rugăm.

**P**entru sfânt lăcașul acesta, și pentru cei ce cu credință, cu bună cucernicie, și cu frică de Dumnezeu intră într-însul, Domnului să ne rugăm.

**P**entru Sfântul Părinte Papa (N), pentru Preafericitul Părinte Arhiepiscop (N), pentru (Înalt) Preasfințitul (Arhi) Episcopul nostru (N), și pentru cinstita Preoțime, întru Hristos Diaconime, pentru tot Clerul și poporul, Domnului să ne rugăm.

**P**entru autoritățile și oștirea țării noastre, Domnului să ne rugăm.

**P**entru țara noastră, orașul (sau satul) acesta și pentru toate orașele și satele, și pentru cei ce cu credință locuiesc într-însele, Domnului să ne rugăm.

**P**entru bună liniștea aerului, și pentru înmulțirea roadelor pământului, și pentru timpuri de pace, Domnului să ne rugăm.

**P**entru cei ce călătoresc, pentru cei bolnavi, pentru cei ce se ostenesc, și pentru cei robiți, și pentru mântuirea lor, Domnului să ne rugăm.

**P**entru ca să fim mântuiți de tot necazul, mânia, primejdia și nevoia, Domnului să ne rugăm.

**A**pără, mântuiește, miluiește, și ne păzește, Dumnezeule, cu harul Tău.

**P**e preasfânta, Curata, Preabinecuvântata, mărita, Doamna noastră de Dumnezeu Născătoare, și pururea Fecioară Maria, cu toți Sfinții pomenind-o, pe noi înșine, și unul pe altul, și toată viața noastră, lui Hristos Dumnezeu să o dăm.

*Poporul:* Ție Doamne.

*Preotul, cu glas înalt:*

**C**ă Ție se cuvine toată mărirea, cinstirea, și închinarea, Tatălui, și Fiului, și Sfântului Spirit, acum, și pururea, și în vecii vecilor.

*Poporul:* Amin

*Se cântă Dumnezeu este Domnul, cu stihurile, glas 2*

Dumnezeu este Domnul, și s-a arătat nouă; bine este cuvântat, cel ce vine întru numele Domnului.

*Stih 1. Mărturisiți-vă Domnului că este bun, că în veac este mila Lui.*

Dumnezeu este Domnul, și s-a arătat nouă; bine este cuvântat, cel ce vine întru numele Domnului.

*Stih 2. Toate neamurile m-au împresurat, și întru numele Domnului le-am înfrânt.*

Dumnezeu este Domnul, și s-a arătat nouă; bine este cuvântat, cel ce vine întru numele Domnului.

*Stih 3. Nu voi muri, ci voi fi viu, și voi spune lucrurile Domnului.*

Dumnezeu este Domnul, și s-a arătat nouă; bine este cuvântat, cel ce vine întru numele Domnului.

*Stih 4. Piatra, care nu au socotit-o ziditorii, aceasta s-a făcut în capul unghiului: de la Domnul s-a făcut aceasta, și este minunată întru ochii noștri.*

Dumnezeu este Domnul, și s-a arătat nouă; bine este cuvântat, cel ce vine întru numele Domnului.

*Apoi:*

***Troparul praznicului, glas 2***

**S**tând lângă mormânt, îngerul a grăit Mironosițelor femei: Mirurile se cuvin morților, dar Hristos S-a arătat străin putreziciunii. Ci strigați: A înviat Domnul, dăruind lumii mare milă.

**M**ărire Tatălui, și Fiului, și Sfântului Spirit,

***Troparul sărbătorii, glas 8***

**C**hipul Crucii Tale pe Cer văzându-l, și ca Pavel chemarea nu de la oameni luând, cel între împărați Apostolul Tău Doamne, împărăteasca cetate în mâinile Tale a pus-o. Pe care păzește-o totdeauna în pace, pentru rugăciunile Născătoarei de Dumnezeu, Unule, Iubitorule de oameni.

**Și** acum, și pururea, și în vecii vecilor. **Amin.**

## **Troparul praznicului, glas 2**

**Stând** lângă mormânt, îngerul a grăit Mironosițelor femei: Mirurile se cuvin morților, dar Hristos S-a arătat străin putreziciunii. Ci strigați: A înviat Domnul, dăruind lumii mare milă.

**Preotul:** Iară și iară, cu pace, Domnului să ne rugăm.

**Poporul:** Doamne, îndură-Te spre noi.

**Preotul:** Apără, mântuiește, miluiește și ne păzește, Dumnezeule, cu harul Tău.

**Poporul:** Doamne, îndură-Te spre noi.

**Preotul:** Pe preasfânta, curata, preabinecuvântata, mărita Doamna noastră de Dumnezeu-Născătoarea și pururea Fecioara Maria, cu toți sfinții pomenind-o, pe noi înșine și unul pe altul și toată viața noastră lui Hristos Dumnezeu să o dăm.

**Poporul:** Ție, Doamne.

### **Preotul, cu glas înalt:**

Că a Ta este stăpânirea și a Ta este împărăția și puterea și mărirea, a Tatălui și a Fiului și a Sfântului Spirit, acum și pururea și în vecii vecilor.

*Poporul:* Amin.

*Primul rând de Sedelne, glas 3*

**N**ou David te-ai făcut cu obiceiurile, Dar de sus primind al împărăției pe creștetul tău, că cu untdelemn prin Spiritul te-a uns pe tine, Mărite, Cuvântul și Domnul. De unde ai luat și sceptrul împărătesc înțelepte, cerându-ne nouă mare milă.

**M**ărire Tatălui, și Fiului, și Sfântului Spirit,

**Și** acum, și pururea, și în vecii vecilor. **Amin.**

*A Praznicului*

**D**e legile firii tăinuindu-te, ai unit fecioria cu nașterea cea dumnezeiască; că tu numai ai născut pe Cel ce S-a născut mai-nainie de tine fără de ani. Pentru aceasta pe tine, Născătoare de Dumnezeu, te mărim.

*Preotul:* **I**ară și iară, cu pace, Domnului să ne rugăm.

*Poporul:* **D**oamne, îndură-Te spre noi.

*Preotul:* **A**pără, mântuiește, miluiește și ne păzește, Dumnezeule, cu harul Tău.

*Poporul: Doamne, îndură-Te spre noi.*

*Preotul: Pe preasfânta, curata, preabinecuvântata, mărita Doamna noastră de Dumnezeu-Născătoarea și pururea Fecioara Maria, cu toți sfinții pomenind-o, pe noi înșine și unul pe altul și toată viața noastră lui Hristos Dumnezeu să o dăm.*

*Poporul: Ție, Doamne.*

*Preotul, cu glas înalt:*

Că bun și iubitor de oameni Dumnezeu ești și Ție mărire înălțăm, Tatălui și Fiului și Sfântului Spirit, acum și pururea și în vecii vecilor.

*Poporul: Amin.*

*Al doilea rând de Sedelne, glas 6*

**R**ănit fiind pe Cruce făcătorul soarelui și al făpturii, pe tine ca pe o stea luminoasă, din cer prin stele te-a tras, căruia întâi și stăpânirea împărătească ți-a dat. Pentru aceasta pe tine te laudăm, Constantine împărate preacredinciosule, împreună cu Elena mama ta, cea de Dumnezeu înțelepțită.

**M**ărire Tatălui, și Fiului, și Sfântului Spirit,

**Și acum, și pururea, și în vecii vecilor. Amin.**

*A Praznicului*

**M**ironosițele de dimineață venind și mormântul deșert văzând, Apostolilor au zis: Putrejunea a stricat-o Cel puternic și pe cei din iad i-a scos din legături; propovăduiți cu îndrăzneală, că a înviat Hristos Dumnezeu, dăruindu-ne nouă mare milă.

**Polieleul**

**Psalmul 134**

Robii, robii Domnului! Aliluia.  
Lăudați numele Domnului, lăudați, robi, pe  
Domnul! Aliluia.  
Cei ce stați în casa Domnului, în curțile casei  
Dumnezeului nostru.  
Lăudați pe Domnul că este bun Domnul, cântați  
numelui Lui că este bun.  
Că pe Iacob și-a ales sieși Domnul,  
Pe Israel spre moștenire Lui.  
Că eu am cunoscut că mare este Domnul,  
Și Dumnezeu nostru peste toți dumnezeii.  
Toate, câte a voit Domnul, a făcut,  
În cer și pe pământ, în mări și în toate adâncurile.  
Ridicând nori de la marginea pământului,  
Fulgerele spre ploaie le-a făcut, cel ce scoate  
vânturile din visteriile sale.

Cel ce a bătut cele întâi născute ale Egiptului, de la om până la dobitoc,

Trmis-a semne și minuni în mijlocul tău, Egipte,  
Lui Faraon și tuturor slujitorilor lui.

Cel ce a bătut neamuri multe și a ucis împărați tari.

Pe Sion împăratul Amoreilor și pe Og împăratul Basanului, și toate împărățiile lui Hanaan.

Și pământul lor l-a dat moștenire, moștenire lui Israel poporului său.

Doamne, numele tău e în veac și pomenirea Ta în neam și neam.

Că va judeca Domnul pe poporul Său și de robii săi se va îndura.

Idolii neamurilor, argint sunt și aur, lucruri de mâini omeneste.

Gură au și nu vor grăi, ochi au și nu vor vedea.  
Urechi au și nu vor auzi, că nu este suflare în gura lor.

Asemenea lor să fie cei ce fac acestea, și toți cei ce nădăjduiesc într-înșii.

Casa lui Israel, binecuvântați pe Domnul,

Casa lui Aron, binecuvântați pe Domnul,

Casa lui Levi, binecuvântați pe Domnul,

Cei ce vă temeți de Domnul, binecuvântați pe Domnul,

Binecuvântat este Domnul din Sion,

Cel ce locuiește în Ierusalim.

## **Psalmul 135**

Mărturisiți-vă Domnului, că e bun, Aliluia;  
că în veac e mila Lui, Aliluia.

Mărturisiți-vă Dumnezeului dumnezeilor, Aliluia;  
că în veac e mila Lui, Aliluia.

Mărturisiți-vă Domnului domnilor, Aliluia;  
că în veac e mila Lui, Aliluia.

Celui ce singur face minuni mari, Aliluia;  
că în veac e mila Lui, Aliluia.

Celui ce a făcut cerurile cu înțelegere, Aliluia;  
că în veac e mila Lui, Aliluia.

Celui ce a întărit pământul peste ape, Aliluia;  
că în veac e mila Lui, Aliluia.

Celui ce însuși a făcut luminătorii cei mari,  
Aliluia;  
că în veac e mila Lui, Aliluia.

Soarele spre stăpânirea zilei, Aliluia;  
că în veac e mila Lui, Aliluia.

Luna și stelele spre stăpânirea nopții, Aliluia;  
că în veac e mila Lui, Aliluia.

Celui ce a bătut Egiptul cu cei întâi-născuți ai lor,  
Aliluia;  
că în veac e mila Lui, Aliluia.

Și a scos pe Israel din mijlocul lor, Aliluia;  
că în veac e mila Lui, Aliluia.

Cu mână tare și cu braț înalt, Aliluia;  
că în veac e mila Lui, Aliluia.

Celui ce a împărțit Marea Roșie întru despărțiri,  
Aliluia;

că în veac e mila Lui, Aliluia.  
Și a trecut pe Israel prin mijlocul ei, Aliluia;  
că în veac e mila Lui, Aliluia.  
Și a aruncat pe Faraon și puterea Lui în Marea  
Roșie, Aliluia;  
că în veac e mila Lui, Aliluia.  
Celui ce a trecut pe poporul Său în pustie, Aliluia;  
că în veac e mila Lui, Aliluia.  
Celui ce a bătut împărați mari, Aliluia;  
că în veac e mila Lui, Aliluia.  
Și a ucis împărați tari, Aliluia;  
că în veac e mila Lui, Aliluia.  
Pe Sion, împăratul Amoreilor, Aliluia;  
că în veac e mila Lui, Aliluia.  
Și pe Og, împăratul Vasanului, Aliluia;  
că în veac e mila Lui, Aliluia.  
Și pământul lor l-a dat moștenire, Aliluia;  
că în veac e mila Lui, Aliluia.  
Moștenire lui Israel robului Său, Aliluia;  
că în veac e mila Lui, Aliluia.  
Că întru necazul nostru și-a adus aminte de noi  
Domnul, Aliluia;  
că în veac e mila Lui, Aliluia.  
Și ne-a scăpat de dușmanii noștri, Aliluia;  
că în veac e mila Lui, Aliluia.  
Cel ce dă nutremânt la tot trupul, Aliluia;  
că în veac e mila Lui, Aliluia,  
Mărturișiți-vă Dumnezeului cerului, Aliluia;  
că în veac e mila Lui, Aliluia.

## **Mărimurile după Polieleu**

*Stih 1: Cerurile spun mărirea lui Dumnezeu și facerea mâinilor Lui o vestește tăria. (Ps. 18,1)*

**Stihiră:** Mărimu-vă pe voi, binecredincioșilor și întocmai cu Apostolii împărați, Constantin și Elena; și cinstim sfântă pomenirea voastră, cei ce toată lumea ați luminat.

*Stih 2: Fulgerele Lui au luminat lumea (Ps. 76,17)*

**Pripeală:** Veniți toți, pe încoronații de Dumnezeu împărați să-i laudăm, pe Constantin și Elena: pe lauda creștinilor.

*Stih 3: Că a întărit lumea care nu se va clinti. (Ps. 92,2)*

*Stih 4: În tot pământul a ieșit vestirea lor, și la marginile lumii cuvintele lor. (Ps. 18,4)*

*Stih 5: Vestiți între neamuri mărirea Lui, între toate popoarele minunile Lui. (Ps. 95,3)*

*Stih 6: Supus-a popoarele nouă și neamurile sunt sub picioarele noastre. (Ps.46,3)*

**Mărire Tatălui, și Fiului, și Sfântului Spirit,**

**Mărire Ție, Treime Sfântă: Părinte, Cuvinte și Spirite Sfinte: mărire Ție, Dumnezeule.**

**Și** acum, și pururea, și în vecii vecilor. **Amin.**

Bucură-te, Marie, ceea ce ești cu har dăruită,  
Domnul este cu tine: și prin tine cu noi.

**Aliluia, Aliluia, Aliluia, Mărire ție Dumnezeu.**

**Aliluia, Aliluia, Aliluia, Mărire ție Dumnezeu.**

**Aliluia, Aliluia, Aliluia, Mărire ție Dumnezeului nostru, mărire ție.**

***Preotul:** Iară și iară, cu pace, Domnului să ne rugăm.*

***Poporul:** Doamne, îndură-Te spre noi.*

***Preotul:** Apără, mântuiește, miluiește și ne păzește, Dumnezeu, cu harul Tău.*

***Poporul:** Doamne, îndură-Te spre noi.*

***Preotul:** Pe preasfânta, curata, preabinecuvântata, mărita Doamna noastră de Dumnezeu-Născătoarea și pururea Fecioara Maria, cu toți sfinții pomenind-o, pe noi înșine și unul pe altul și toată viața noastră lui Hristos Dumnezeu să o dăm.*

*Poporul: Ție, Doamne.*

*Preotul, cu glas înalt:*

Că S-a binecuvântat numele Tău și s-a preamărit împărăția Ta, a Tatălui și a Fiului și a Sfântului Spirit, acum și în vecii vecilor.

*Poporul: Amin.*

*Sedealna după Polieleu, glas 4*

Pomenirea ta cea binevestită arătându-se nouă, luminează marginile lumii cu lumina cunoștinței de Dumnezeu, Constantine, de Dumnezeu insuflate. Că tu între împărați, cu dreaptă credință te-ai arătat, legea Împăratului ceresc păzind. Pentru aceasta, cu rugăciunile tale, mântuiește-ne pe noi de ispite.

**M**ărire Tatălui, și Fiului, și Sfântului Spirit,

**Și** acum, și pururea, și în vecii vecilor. **Amin.**

Pomenirea ta cea binevestită arătându-se nouă, luminează marginile lumii cu lumina cunoștinței de Dumnezeu, Constantine, de Dumnezeu insuflate. Că tu între împărați, cu dreaptă credință te-ai arătat, legea Împăratului ceresc păzind. Pentru aceasta, cu rugăciunile tale, mântuiește-ne pe noi de ispite.

### **Antifonul I al glasului 4**

**D**in tinerețile mele multe patimi se luptă cu mine; ci Însuți mă sprijinește și mă mântuiește, Mântuitorul meu.

**C**ei ce urâți Sionul, rușinați veți fi de Domnul; că precum iarba de foc, așa veți fi uscați.

Mărire Tatălui și Fiului și Sfântului Spirit.

**P**rin Spiritul Sfânt tot sufletul viază și prin curăție se înalță, luminează-se prin Unimea Treimii, cu sfințenie de taină

**Și** acum și pururea și-n vecii vecilor. Amin.

**P**rin Spiritul Sfânt izvorăsc râurile harului, care adapă toată făptura spre rodire de viață.

**Preotul:** Înțelepciune! Să luăm aminte.

### **Prochimen glas 4**

**Î**nălțat-am pe cel ales din poporul Meu; aflat-am pe David, sluga Mea, cu untdelemnul cel sfânt al Meu l-am uns pe el. *(Ps.88, 19-20)*

*Stih: Pentru aceasta Te-a uns pe Tine Dumnezeu, Dumnezeul Tău, cu untdelemnul bucuriei mai mult decât pe părtașii Tăi. (Ps.44, 9)*

Înălțat-am pe cel ales din poporul Meu; aflat-am pe David, sluga Mea, cu untdelemnul cel sfânt al Meu l-am uns pe el.

*Preotul:* Domnului să ne rugăm.

*Poporul:* Doamne, îndură-Te, spre noi.

*Preotul:* Că sfânt ești Dumnezeu nostru și întru Sfinți Te odihnești și Ție mărire înălțăm, Tatălui și Fiului și Sfântului Spirit, acum și pururea și în vecii vecilor.

*Poporul:* Amin.

*Se cântă Toată suflarea... pe glasul 2*

Toată suflarea să laude pe Domnul. — Toată suflarea și toată făptura să laude numele Domnului. — Lăudați pe Dumnezeu întru Sfinții lui.

*Apoi:*

*Preotul:* Și pentru ca să ne învrednicim a asculta Sfânta Evanghelie, pe Domnul Dumnezeu să-l rugăm.

*Poporul:* Doamne, îndură-te spre noi, (*de 3 ori.*)

*Preotul:* Înțelepciune, drepti să ascultăm Sfânta Evanghelie. Pace tuturor!

*Poporul:* Și spiritului tău.

*Preotul:* Din Sfânta Evanghelie după Sfântul apostol și evanghelist Ioan, citire:

*Poporul:* Mărire Ție, Doamne, mărire Ție.

*Preotul:* Să luăm aminte.

## **Evanghelia după Ioan (10, 9-16)**

**Zis-a Domnul:** Eu sunt ușa: De va intra cineva prin Mine, se va mântui; și va intra și va ieși și pășune va afla. Furul nu vine decât ca să fure, să înjunghie și să piardă. Eu am venit ca oile Mele viață să aibă și din belșug să aibă. Eu sunt Păstorul cel bun. Păstorul cel bun își pune sufletul pentru oile Sale. Iar cel plătit, care nu este păstor și ale cărui oi nu sunt ale lui, când vede lupul venind, lasă oile și fuge; iar lupul le răpește și le risipește. Cel plătit fuge, pentru că este plătit și nu are grijă de oi. Eu sunt Păstorul cel bun și cunosc oile Mele și ale Mele Mă cunosc pe Mine. Precum Mă cunoaște Tatăl și Eu cunosc pe Tatăl. Și sufletul îmi pun pentru oi. Am și alte oi, care nu sunt din staulul acesta. Și pe acelea trebuie să le aduc; ele vor asculta de glasul Meu și va fi o turmă și un păstor.

*Poporul:* Mărire Ție, Doamne, mărire Ție.

**Î**nvierea lui Hristos văzând, să ne închinăm sfântului Domn, lui Isus unuia celui fără de păcat. Crucii tale ne închinăm, Hristoase, și sfântă

învierea ta o lăudăm și o preamărim. Că tu ești Dumnezeuul nostru: afară de tine pe altul nu știm, numele tău numim. Veniți toți credincioșii, să ne închinăm sfintei Învierii lui Hristos; că iată a venit, prin Cruce, bucurie în toată lumea. Totdeauna binecuvântând pe Domnul, lăudăm Învierea lui: că răstignire răbdând pentru noi, cu moartea pe moarte a stricat. (*o dată*)

### **Psalmul 50**

**M**iluieste-mă, Dumnezeule, după mare mila Ta, și după mulțimea îndurărilor Tale, șterge fărădelegea mea.

Mai vârtos mă spală de fărădelegea mea și de păcatul meu curățește-mă.

Că fărădelegea mea eu o cunosc și păcatul meu înaintea mea este pururea.

**Ț**ie unuia am greșit

și ce este rău înaintea Ta am făcut,

Ca să te arăți drept întru cuvintele Tale

și biruitor să ieși când te vor judeca.

Că iată întru fărădelegi am fost conceput

și în păcate m-a născut maica mea.

**C**ă iată adevărul ai iubit;

cele nearătate și cele ascunse ale înțelepciunii Tale,  
le-ai arătat mie.

Stropi-mă-vei cu isop și mă voi curăți;  
spăla-mă-vei și mai mult decât zăpada mă voi albi.  
Auzului meu vei da bucurie și veselie;  
bucura-se-vor oasele mele cele umilite.

**Î**ntoarce fața Ta de la păcatele mele  
și toate fărădelegile mele șterge-le.

Inimă curată zidește intru mine, Dumnezeule  
și Spirit drept înnoiește întru cele dinlăuntru ale  
mele.

Nu mă lepăda de la fața Ta  
și Spiritul Tău cel sfânt nu-l lua de la mine.

**D**ă-mi iarăși bucuria mântuirii Tale  
și cu Spirit stăpânitor mă întărește.

Învăța-voi pe cei fără de lege căile Tale  
și cei păcătoși la Tine se vor întoarce.

Mântuiește-mă de sânziuri, Dumnezeule,  
Dumnezeul mântuirii mele;  
bucura-se-va limba mea de dreptatea Ta.

**D**oamne, buzele mele vei deschide

și gura mea va vesti lauda Ta.  
Că de ai fi voit jertfă, ți-aș fi adus;  
arderile de tot nu le vei binevoi.  
Jertfa lui Dumnezeu: spirit umilit;  
inima înfrântă și smerită Dumnezeu nu o va urgisi.  
**B**ine fă, Doamne, întru bunăvoirea Ta, Sionului,  
și să se zidească zidurile Ierusalimului.  
Atunci bineplăcute-Ți vor fi jertfa dreptății,  
prinosul și arderile de tot;  
atunci vor aduce pe altarul Tău viței.

**M**ărire Tatălui și Fiului și Sfântului Spirit,

*Glas 2*

**P**entru rugăciunile de Dumnezeu,  
încoronaților Împărați, Constantin și mama sa,  
Elena, Milostive, curățește mulțimea greșelilor  
noastre.

**Și** acum și pururea și în vecii vecilor. Amin.

**P**entru rugăciunile Născătoarei de  
Dumnezeu, Milostive, curățește mulțimea  
greșelilor noastre.

*Stih, glas 6*

Miluieste-mă, Dumnezeule, după mare mila ta, și după mulțimea îndurărilor tale șterge fărădelegea mea.

*Stihiră, glas 6*

**P**omenirea bine-credinciosului Constantin, ca niște mir deșertat astăzi a răsărit, căci dorind pe Hristos, pe idoli i-a defăimat, și Biserica a ridicat pe pământ Celui ce S-a răstignit pentru noi, și în ceruri a luat cununa nădejii.

**Preotul:** Mântuiește, Dumnezeule, poporul tău și binecuvântează moștenirea ta; cercetează lumea ta cu milă și cu îndurări; înalță puterea creștinilor dreptcredincioși; și trimite peste noi milele tale cele bogate: pentru rugăciunile Preacuratei Doamnei noastre, Născătoarei de Dumnezeu și pururea Fecioarei Maria; cu puterea cinstitei și de viață făcătoarei Cruci; cu mijlocirile cinstitelor cerești Puteri ale celor fără de trupuri, ale cinstitului mărit profet Înaintemergător și Botezător Ioan; ale sfinților măriți și întru tot lăudați Apostoli; ale celor dintru sfinți Părinții noștri și ai lumii mari Dascăli și Ierarhi Vasile cel Mare, Grigore Teologul, și Ioan Gură-de-aur; și ale celui dintru sfinți părintelui nostru Nicolae Arhiepiscopul de la Mira Licie, făcătorul de minuni, ale celui dintru sfinți părintelui nostru Nichita al Remesianeii, apostolul românilor; ale sfinților măriți și bine învingători Martiri ale precuvioșilor și de Dumnezeu purtători

Părinților noștri; ale sfinților și dreptilor dumnezeiești părinți Ioachim și Ana, ale Sfinților Mari Împărați și întocmai cu apostolii Constantin și Elena și ale tuturor Sfinților, rugămu-te, mult milostive Doamne, auzi-ne pe noi păcătoșii, care ne rugăm ție, și te îndură spre noi.

*Poporul:* Doamne, îndură-te spre noi — (*de 12 ori.*)

**Preotul, cu glas înalt:**

Cu mila, și cu îndurările, și cu iubirea de oameni a unuia născut Fiului tău, cu care împreună bine ești cuvântat, cu preasfântul, și bunul, și de viață făcătorul tău Spirit, acum și pururea, și în vecii vecilor.

*Poporul:* Amin.

## **CANOANELE**

**Canonul Praznicului  
Canonul Sfinților Mari Împărați  
Constantin și Elena, glas 8  
Catavasiile Învierii**

**Canonul Praznicului**

**Cântarea I**

## Irmos:

**R**ăstignit ai fost cu trupul, Cel ce ești fără de patimă, după firea Tatălui; împuns ai fost în coastă, izvorând lumii sânge și apă. Tu ești Dumnezeu nostru și pe Tine Te mărim.

**C**rucea Ta o cinstesc și îngroparea Ta o preamăresc, Bunule, și laud și mă închin Învierii Tale, și grăiesc: Tu ești Dumnezeu nostru și pe Tine Te mărim.

**D**eși ai gustat fiere, Cel ce ești dulceața Bisericii, dar ne-ai izvorât nouă nestrăciune din coasta Ta; tu ești Dumnezeu nostru și pe Tine Te mărim.

**S**ocotit ai fost, Mântuitorule, cu morții, Cel ce ai ridicat pe cei morți; gustat-ai stricăciunea, căci stricăciune nicidecum n-ai cunoscut; Tu ești Dumnezeu nostru și pe Tine Te mărim.

**S**ă se veselească Sionul și să se bucure cerul; Hristos a înviat, ridicând pe cei morți, care îi

cântă: Tu ești Dumnezeu nostru și pe Tine Te  
mărim.

**Cu** giulgiuri înfășurând Iosif trupul Tău,  
Hristoase, în mormântul cel nou Te-a pus pe Tine,  
Mântuirea noastră; dar pe cei morți, ca un  
Dumnezeu, i-ai înviat.

### **Canonul Sfinților Mari Împărați Constantin și Elena, glas 8**

**U**nule Împărate ceresc, din păcatul cel ce  
împărățește acum întru mine, pentru rugăciunile  
robilor Tăi, mântuiește-mi smeritul meu suflet.

**R**âvnitor fiind de împărăția cea de sus,  
fericite Constantine, Împăratului și Stăpânului  
tuturor, cu minte curată crezând ai slujit.

Mărire Tatălui și Fiului și Sfântului Spirit,

**Cu** lumina cea dumnezeiește stăpânitoare  
luminându-te, întunericul necunoștinței l-ai lăsat

cu adevărat, de Dumnezeu înțelepțită Elena, și după adevăr Împăratului veacurilor ai slujit.

**Și** acum și pururea și-n vecii vecilor. Amin.

**C**eea ce ești ușă a dumnezeiescului Răsărit, deschide-mi ușile pocăinței, și din ușile păcatului celui de moarte purtător, cu mijlocirea ta, mântuiește-mă Stăpână.

### **Cântarea I a a Catavasiilor Învierii glas 1**

Ziua învierii, să ne luminăm popoare!  
Paștile Domnului, Paștile! Că din moarte la viață  
și de pe pământ la cer, Hristos Dumnezeu ne-a  
trecut pe noi, cei ce cântăm cântare de biruință.

## **Canonul Praznicului**

### **Cântarea III Irmos:**

**P**almele pe cruce pironindu-Ți, Isuse, pe toate neamurile din înșelăciune adunându-le spre cunoștința Ta le-ai chemat, Mântuitorule.

**M**ulțimea iudeilor strigă lui Pilat:  
eliberează-ne nouă pe tâlharul cel făcător de rele;  
și ia-L, ia-L și-L răstignește pe Cel fără de păcat.

**R**ăstignindu-Te Tu Hristoase, lumina s-a întunecat, pământul s-a cutremurat și mulți morți s-au ridicat din morminte, de frica puterii Tale.

**S**tând înaintea Crucii, Mielușeaua Ta, Isuse, cu plângere striga: Unde mergi, Fiule? Unde Te duci, Mielule, Cel ce Te-ai junghiat pentru toți?

**M**ă închin Crucii Tale, Isuse, laud și îngroparea, cinstesc Pătimirile și piroanele mâinilor, sulita și Învierea Ta.

**Î**nviat-ai Isuse, și vrăjmașul a fost prădat; Adam împreună cu Eva s-au izbăvit din legături și din stricăciune, prin Învierea Ta.

### **Canonul Sfinților Mari Împărați Constantin și Elena, glas 8**

**R**ăsplătirile cele cerești a dobândi te-ai nevoit; pentru aceasta, Celui ce te-a chemat, de Dumnezeu înțeleptite, ai urmat, și întunericul și

înșelăciunea dată ție de la părinți o ai lăsat, și luminător, întru Dumnezeiescul Spirit, te-ai făcut.

**D**e Hristos lipindu-te și întru El toată nădejdea punându-ți, preacinstită, la sfințitele Lui locuri ai ajuns; în care preacinstitele Pătimiri, întrupându-Se, le-a răbdat Cel bun.

Mărire Tatălui și Fiului și Sfântului Spirit,

**A**rma cea de mântuire, biruința cea nestrucată, nădejdea creștinilor, cinstita Cruce cea ascunsă prin pizmă, tu o ai arătat, cu dumnezeiască dragoste fiind aprinsă, de Dumnezeu fericită.

**Ș**i acum și pururea și-n vecii vecilor. Amin.

**D**in sfințita petrecere căzând eu, Preacurată, m-am alipit lângă animale și m-am făcut de tot osândit. Ceea ce ai născut pe Judecătorul, de toată judecata scapă-mă și mă mântuiește.

**Cântarea a 3-a a Catavasiilor Învierii,  
glas 1:**

Veniți să bem băutură nouă, nu din piatră stearpă făcută cu minuni, ci din izvorul nesticăciunii, cel izvorât din mormântul lui Hristos, întru care ne întărim.

**Preotul:** Iară și iară, cu pace, Domnului să ne rugăm.

**Poporul:** Doamne, îndură-Te spre noi.

**Preotul:** Apără, mântuiește, miluiește și ne păzește, Dumnezeule, cu harul Tău.

**Poporul:** Doamne, îndură-Te spre noi.

**Preotul:** Pe preasfânta, curata, preabinecuvântata, mărita Doamna noastră de Dumnezeu-Născătoarea și pururea Fecioara Maria, cu toți sfinții pomenind-o, pe noi înșine și unul pe altul și toată viața noastră lui Hristos Dumnezeu să o dăm.

**Poporul:** Ție, Doamne.

**Preotul, cu glas înalt:**

Că Tu ești Dumnezeul nostru și Ție mărire înălțăm, Tatălui și Fiului și Sfântului Spirit, acum și pururea și în vecii vecilor.

**Poporul:** Amin.

*Sedealna Sfinților Mari Împărați Constantin și  
Elena, glas 8*

**S**imțirile întinzându-ți spre Cer și asemănând podoaba stelelor, și dintr-însele cunoscând pe Domnul tuturor, arma Crucii în mijloc a strălucit, scriind: Întru aceasta vei birui și puternic vei fi. De unde deschizându-ți ochiul sufletului, Scriptura ai citit, și acea închipuire ai cunoscut, Constantine preacinstite. Roagă pe Hristos Dumnezeu, iertare de greșeli să dăruiască, celor ce prăznuiesc cu dragoste sfântă pomenirea ta.

**M**ărire Tatălui și Fiului și Sfântului Spirit,

**Ș**i acum și pururea și-n vecii vecilor. Amin.

*A Praznicului*

**C**eata Ucenicilor Tăi, împreună cu femeile Mironosițe, se bucură într-un glas că sărbătoare de obște împreună cu dânsule prăznuiesc, în mărire și cinstea Învierii Tale. Și printr-înșii și noi grăim Ție: Iubitorule de oameni, dă poporului Tău mare milă!

**Canonul Praznicului**

## Cântarea IV

### Irmos:

**P**rin cruce ai robit pântecul iadului și împreună ai sculat pe cei morți, și ai zdrobit stăpânia morții; pentru aceasta noi, cei din Adam, închinându-ne, lăudăm îngroparea și Învierea Ta, Hristoase.

**M**ântuitorul nostru, Care ai binevoit, pentru milostivirea milei, să fii pironit pe cruce, și să ne izbăvești pe noi de blestemul strămoșului, dezleagă legăturile greșelilor mele celor multe; că poți să împlinești toate câte voiești.

**C**el ce ai pironit pe cruce blestemul meu cel de demult, și prin Sângele cel din coasta Ta mi-ai izvorât binecuvântarea, Mântuitorule, dezleagă legăturile greșelilor mele celor multe; că poți să împlinești toate câte voiești.

**I**adul Întâmpinându-Te, în cele de dedesubt, Mântuitorule, s-a amărât, văzând că pe cei ce odinioară i-a putut înghiți, dându-i acum înapoi fără de voie, i se răscolesc și adâncurile și este golit și prădat de cei morți.

**D**eși piatra a fost pecetluită, cu strajă fiind păzită, o, vrăjmașilor călcători de lege, totuși Domnul a înviat, precum mai-nainte a zis, dezlegând legăturile greșelilor mele celor multe; că poate să împlinească toate câte voiește.

**C**el ce ai înviat din mormânt și iadul ai prădat și pe cei morți ai înviat și nesticăciune mi-ai izvorât, prin Învierea Ta, dezleagă legăturile greșelilor mele celor multe; că poți să împlinești toate câte voiești.

### **Canonul Sfinților Mari Împărați Constantin și Elena, glas 8**

**D**in Cer ca și pe Pavel de demult te-a vânat Hristos Domnul, Constantine, învățându-te să-L cinstești ca pe singur Împăratul.

**C**u prealuminat semn din stele, fericite, Hristos, Soarele, te-a luminat, și luminător pe tine celor întunecați te-a arătat.

**Și** după deprinderi și după dumnezeieștile fapte ai fost iubitoare de Dumnezeu și vrednică de minune, fericită. Pentru aceasta cu credință pe tine te mărim.

Mărire Tatălui și Fiului și Sfântului Spirit,

**Arătat-ai** acum dumnezeiasca biruință a Crucii cea ascunsă de mulți ani; prin care ne-am mântuit, și din înșelăciunea demonilor ne-am izbăvit.

**Și** acum și pururea și-n vecii vecilor. Amin.

**Luminează** sufletul meu cel întunecat cu greșelile, ceea ce ai născut pe Soarele dreptății, pururea Fecioară.

## **Cântarea a 4-a a Catavasiilor Învierii, glas**

### **1:**

La dumnezeiasca strajă, de Dumnezeu grăitorul Avacum să stea împreună cu noi și să arate pe îngerul cel purtător de lumină, care a grăit cu mare glas: Astăzi este mântuirea lumii, că a înviat Hristos, ca Cel atotputernic.

## **Canonul Praznicului**

### **Cântarea V**

#### **Irmos:**

**Î**mbrăcând firea mea, Mântuitorul meu, m-ai dezbrăcat de haina mea cea întâi, pe care mi-a țesut-o semănătorul păcatului, vai mie!

**F**runze de smochin mi-a cusut păcatul mie, celui ce prin sfatul șarpelui n-am păzit prea curata Ta poruncă, Mântuitorul meu, vai mie!

**V**enind Hristos, Cel născut din Maria, și turnând untdelemn, a vindecat sufletul meu, cel rănit cu gândurile mele cele tâlhărești.

**S**tând lângă Cruce, Născătoarea de Dumnezeu, cea fără prihană, ca o maică grăia: Lăsatu-m-ai singură, o, Fiul meu și Dumnezeule!

**Z**drobind pe șarpele, începătorul răutății, cu arma Crucii Tale, prin Învierea Ta ai sfărâmat și boldul morții, Isuse.

**S**ă strige Adam: Unde-ți este, moarte, boldul? Unde-ți este, iadule, biruința? Sfărâmatu-s-au, prin Învierea Celui ce a sculat pe cei morți.

## **Canonul Sfinților Mari Împărați Constantin și Elena, glas 8**

**A**lergând la Soarele cel neapus și Stăpânul, împărate de Dumnezeu înțelepțite, te-ai umplut de lumină.

**U**nitu-te-ai, Elena, cu cetele celor fără de trupuri, lui Dumnezeu slujind cu faptele tale cele îmbunătățite.

Mărire Tatălui și Fiului și Sfântului Spirit,

**D**ragostea și milostivirea cea desăvârșită, ca o porfiră purtând, te-ai sălășluit acum în Împărăția cea de sus.

**Ș**i acum și pururea și-n vecii vecilor. Amin.

**S**ufletul meu cel prin îndemnarea șarpelui întinat cu desfătări trupești, curățește-l, Fecioară Preacurată.

**Cântarea a 5-a a Catavasiilor Învierii,  
glasul 1:**

Să mergem dis-de-dimineată și, în loc de mir, cântare să aducem Stăpânului; și să vedem pe Hristos, Soarele dreptății, tuturor viață răsărind.

## Canonul Praznicului

### Cântarea VI

#### Irmos:

**M**ort este iadul; îndrăzniți, pământenilor! Că Hristos, pe Cruce fiind răstignit, a aruncat sabia împotriva lui și zace mort, că a fost prădat, golindu-se de cei ce îi avea.

**P**rădatu-s-a iadul; îndrăzniți, muritorilor! Și mormintele s-au deschis; sculați-vă, strigă către voi din iad Hristos, Cel ce a venit să mântuiască pe toți din stricăciune.

**P**e morții, pe care i-ai înghițit oarecând, iadule, având asupra lor putere, dă-Mi-i înapoi acum, când ți-i cer, strigă către tine Dătătorul de viață și Dumnezeu, Cel ce a venit să mântuiască pe toți din pantecele tău cel nesățios.

**A** înviat Domnul, prădând pe vrăjmașul; și pe toți i-a ridicat smulgând din lanțuri pe cei legați și pe Adam cel întâi zidit, sculându-l pe el Dumnezeu, ca un îndurat și de oameni iubitor.

**Cu** giulgiu Înfașurându-Te pe Tine, Hristoase, Iosif cel cu bun chip Te-a pus în mormânt; și ungând cu miresme locașul cel fără de viață al trupului Tău, a rostogolit o piatră mare deasupra mormântului.

**F**emei mironosițe, pentru ce vă mai grăbiți? Pentru ce aduceți miresme Celui viu? Înviat-a Hristos, precum mai-nainte a zis; să înceteze lacrimile voastre, schimbându-se în bucurie.

### **Canonul Sfinților Mari Împărați Constantin și Elena, glas 8**

**Adunat-ai, fericite, cu preamărire adunare de Părinți, de Dumnezeu purtători, și printr-înșii, Constantine, inimile tuturor, cele înviforate, le-ai întărit să preamărească pe Cuvântul întocmai cinstit cu Cel ce L-a născut, și pe un scaun șezător.**

**C**rezând întru Domnul cel viu, care a dat tuturor ființa, de slujbele cele de moarte făcătoare, ale idolilor celor urâți și deșerți te-ai lepădat, și ai luat cu bucurie, Elena, Împărăția Cerului.

Mărire Tatălui și Fiului și Sfântului Spirit,

**C**u palma Ta fiind îndreptați, Cuvinte, întunericul necunoștinței cel preaadânc și viforul cumplitei nedumnezeiri au părăsit, cei ce au împărățit prin Tine, și au ajuns la limanurile cele line ale dreptei credințe, bucurându-se.

**Și** acum și pururea și-n vecii vecilor. Amin.

**V**indecă inima mea cea bolnavă și fără de vindecare, și rănită cumplit cu mușcarea celui viclean, Fecioară, și mă învrednicește de vindecarea cea de la tine, și mă mântuiește pe mine, cel ce nădăjduiesc întru tine, cu rugăciunile tale, Preacurată.

### **Cântarea a 6-a a Catavasiilor Învierii, glas**

**1:**

Coborâtu-Te-ai în cele mai de jos ale pământului și ai sfărâmat încuietorile cele veșnice, care țineau pe cei legați, Hristoase; iar a treia zi, precum Iona din chit, ai înviat din mormânt.

**Preotul:** Iară și iară, cu pace, Domnului să ne rugăm.

**Poporul:** Doamne, îndură-Te spre noi.

**Preotul:** Apără, mântuiește, miluiește și ne păzește, Dumnezeule, cu harul Tău.

**Poporul:** Doamne, îndură-Te spre noi.

**Preotul:** Pe preasfânta, curata, preabinecuvântata, mărita Doamna noastră de Dumnezeu-Născătoarea și pururea Fecioara Maria, cu toți sfinții pomenind-o, pe noi înșine și unul pe altul și toată viața noastră lui Hristos Dumnezeu să o dăm.

**Poporul:** Ție, Doamne.

### Preotul, cu glas înalt:

Că Tu ești împăratul păcii și Mântuitorul sufletelor noastre și Ție mărire înălțăm: Tatălui și Fiului și Sfântului Spirit, acum și pururea și în vecii vecilor.

**Poporul:** Amin.

### Condacul Sfinților Mari Împărați Constantin și Elena, glas 3

Constantin astăzi, cu mama sa Elena, Crucea a arătat, lemnul cel preacinstit, care este rușinarea tuturor iudeilor și armă credincioșilor împărați

asupra celor potrivnici. Că pentru noi s-a arătat semn mare, și în războaie înfricoșător.

### *Icos*

Pe Constantin, credincioșii, împreună cu maica sa Elena să-l cinstim, căci aceștia auzind cuvintele prorocului Isaia care zice: Pe Crucea cea întreit alcătuită, din cedru și din pin și din chiparos au cunoscut-o; prin care mântuitoarea ei Pătimire au urmat, și pe toți iudeii i-au adus înaintea, ca să se gătească să arate popoarelor îndreptarea cea mare, cea ascunsă prin pizma și vrajba lor; și pe aceasta aflând-o, au arătat-o. Pentru aceasta, tuturor s-au arătat purtători de biruință, arma cea nebiruită purtând, semnul cel mare și în războaie înfricoșător.

### *Sinaxar*

**În această lună, în ziua a douăzeci și una, amintirea Sfinților Mari Împărați, întocmai cu apostolii, Constantin și Elena.**

**Cu ale lor sfinte rugăciuni, Doamne, îndură-Te și ne mântuiește pe noi. Amin.**

### **Canonul Praznicului**

#### **Cântarea VII**

#### **Irmos:**

**Ca un iubitor de oameni vrând să mântuiești din înșelăciune pe toți cei ce i-ai zidit, ai îngăduit să fii pironit pe cruce, ca să înnoiești,**

Mântuitorule, cu trupul Tău, chipul cel năpădit de patimi; și surpând iadul, ai înviat împreună cu Tine și pe cei morți.

**P**e cruce fiind înălțat, pe toți i-ai chemat la Tine, Îndurate, precum ai făgăduit, Bunule; că pentru păcatele noastre ai binevoit a îndura cu adevărat toate acestea; prin care și tâlharului i-ai deschis porțile raiului, Mântuitorule.

**T**u ai ridicat a treia zi, din mormânt, biserica Trupului Tău cea stricată, precum ai făgăduit, Bunule, ca să-Ți arăți, cu adevărat, mărirea Ta, pe care o izvorăști nouă prin credință, eliberând din legături pe cei robiți, pe care iadul îi ținea de demult legați.

**O**, nechibzuința fariseilor! O, nebunia celor nelegiuți! Ce lucru de necrezut ați văzut, de nu ați crezut lui Hristos? Oare pe cei bolnavi nu i-a sculat, cu cuvântul? Oare n-a mântuit El toată lumea? Să vă facă pe voi a crede măcar ostașii, sau cei ce au înviat din morți.

**S**ă spună acum străjerii care amorfiseră de spaimă: Cum s-a furat Acela pe Care nicidecum nu L-au văzut, nerecunoscătorii? Căci dacă nu L-au văzut și nici nu L-au simțit când a înviat, cum puteau să-L creadă vreodată furat așa? Să vă facă pe voi a crede măcar piatra aceasta și giulgiurile de îngropare ale lui Hristos.

**P**entru ce-L străjuiți ca pe un mort? Pentru ce ați pus peceți pe piatră, fariseilor, temându-vă că va fi furat? Iată, cu adevărat, groapa s-a pecetluit; deci cum a înviat Hristos, dacă nu era Dumnezeu? Să vă facă pe voi a crede cei ce au înviat și au fost văzuți de mulți.

### **Canonul Sfinților Mari Împărați Constantin și Elena, glas 8**

**A**le Tale porunci păzind, s-a supus legii Tale Constantin. Pentru aceasta a surpat taberele celor fără de lege strigând către Tine: Doamne Dumnezeule, bine ești cuvântat.

**L**emnul care pe toți i-a tras din groapa pierzării, cel îngropat din pizmă, nouă l-ai

descoperit, vrednicule de minuni, pe demonii cei prea stricători îngropându-i în veci.

Mărire Tatălui și Fiului și Sfântului Spirit,

Cu fapte dumnezeiești ți-ai zidit inima ta Biserică lui Dumnezeu, Elena, și ai zidit Biserici sfințite Lui, unde a primit cu trupul pentru noi preacinstitele Pătimiri.

Și acum și pururea și-n vecii vecilor. Amin.

De bunăvoia mea greșind și robindu-mă cu netrebnice obiceiuri, la milostivirea ta cea obișnuită alerg acum; mântuiește-mă pe mine cel deznădăjduit, Preasfântă Născătoare de Dumnezeu.

### **Cântarea a 7-a a Catavasiilor Învierii, glas 1:**

Cel ce a izbăvit pe tineri din cuptor, făcându-Se om, pătimește ca un muritor; și prin patimă pe cel muritor îl îmbracă în podoaba nesticăciunii, Cel unul binecuvântat, Dumnezeul părinților noștri și preamărit.

### **Canonul Praznicului**

**Cântarea VIII**

**Irmos:**

**R**azele soarelui s-au ascuns de frica Pătimirilor lui Hristos, morții au înviat, munții s-au clătinat, pământul s-a cutremurat și iadul s-a golit.

**T**inerii cei de trei ori fericiți, care erau oarecând în cuptor, mâinile înălțându-și, au preînchipuit, Bunule, preacurată crucea Ta, prin care ai surpat, Hristoase, puterea vrăjmașului.

**O**, fariseilor orbi, înșelători și călcători de lege, care n-ați crezut în Învierea lui Hristos, socotind-o minciună! Ce lucru de necrezut ați văzut? Că a înviat Hristos, Cel ce a sculat pe cei morți.

**O**, fariseilor vrăjmași; de nu ne credeți pe noi, întrebați voi pe ostașii voștri: Ce au pățimit ei. Cine a răsturnat cu mâinile piatra mormântului?

**C**ine este Cel ce a uscat smochinul? Cine este Cel ce a vindecat mâna cea uscată? Cine este Cel ce a săturat, oarecând, mulțimile în pustie? Fără numai Hristos-Dumnezeu, Cel ce a sculat pe cei morți.

**C**ine este Cel ce a dat vedere orbilor și pe leproși a curățit, pe șchiopi a îndreptat și a umblat pe mare ca pe uscat, fără să Se ude? Fără numai Hristos-Dumnezeu, Cel ce a sculat pe cei morți.

### **Canonul Sfinților Mari Împărați Constantin și Elena, glas 8**

**C**a și cu o porfiră îmbrăcându-te, mărite, cu milostivirea, și ca și cu o hlamidă, cu bunele blândeți, cu coroană pentru virtuți te-ai împodobit, fiind desăvârșit cu mintea. Și, mutându-te de pe pământ la Împărățiile cele de sus, strigi: Preoți binecuvântați, popoare preainălțați pe Hristos în veci.

**V**ăzându-te pe tine veselindu-te cu fiul tău, cel de Dumnezeu înțeleptit, lăudată Elena, în Împărăția lui Dumnezeu, Îl preamărim pe Hristos, Cel ce ne-a arătat nouă cinstita voastră prăznuire, care ne luminează mai mult decât razele soarelui, pe noi cei ce cântăm cu credință: Popoare preainălțați pe Hristos în veci.

**Binecuvântăm pe Tatăl și pe Fiul și pe  
Spiritul Sfânt, Dumnezeu.**

**C**ât este de luminat dorul tău și obiceiul cel dumnezeiesc, preamărită Elena, lauda femeilor; că ajungând la locurile unde a primit cinstitele Patimi Stăpânul tuturor, cu Biserici preafrumoase le-ai împodobit, strigând: Popoare preaînălțați pe Hristos în veci.

**Și acum și pururea și-n vecii vecilor. Amin.**

**O**chii sufletului meu cei orbiți cu multe călcări de poruncă, luminează-I, de Dumnezeu Născătoare; împacă mintea mea, rogu-mă, și inima mea cea tulburată cu desfătări de multe feluri, și mă mântuiește pe mine cel ce strig: Preoți binecuvântați, popoare preaînălțați pe Hristos în veci.

### **Cântarea a 8-a a Catavasiilor Învierii, glas 1:**

*Stih: Să laudăm, să binecuvântăm și să ne  
închinăm Domnului, cântându-I și  
preaînălțându-L întru toți vecii.*

Această aleasă și sfântă zi, cea dintâi a săptămânii, împărăteasă și doamnă, praznic al praznicelor este și sărbătoare a sărbătorilor, în care binecuvântăm pe Hristos în veci.

**Preotul:** Pe Născătoarea de Dumnezeu și Maica luminii în cântări cinstind-o, să o mărim!

## **Canonul Praznicului**

### **Cântarea IX**

#### **Irmos:**

**M**oștenitor al raiului celui nematerial ai făcut pe tâlharul care pe Cruce Te-a cunoscut pe Tine Dumnezeu, strigând: Pomenește-mă, Atotputernice Mântuitorule!

**L**ovit ai fost cu palma pentru noi și scuipat de cei fără de lege, Isuse, Cel ce ai scris lui Moise, slugii Tale, tablele Legii, în Sinai.

**C**u oțet și cu fiere ai fost adăpat, pentru noi, Mântuitorule, Cel ce ne-ai dat nouă Trupul și cinstitul Tău Sânge, spre mâncare și băutură a vieții Tale celei veșnice.

**Î**n coasta cea de viață făcătoare, cu sulița fiind împuns, Hristoase, ai izvorât lumii preacuratul Tău sânge și apa cea cinstită, ca un izvor pururea viu.

**S**ocotit ai fost între cei morți, Cel ce ai înviat pe cei morți; în mormânt ai fost pus, Cel ce ai deșertat mormintele; prădat-ai iadul, înviind pe Adam.

**Î**nviat-ai din morți, Isuse, și vrăjmașul a fost legat, iadul a fost prădat, mormintele s-au golit și cei din adâncuri s-au sculat, închinându-se Ție, Hristoase.

### **Canonul Sfinților Mari Împărați Constantin și Elena, glas 8**

**M**ormântul unde șade sfințitul și cinstitul tău trup, Constantine, raze de dumnezeiești vindecări curate celor ce se apropie le izvorăște, gonind întunericul a tot felul de patimi, și cu lumină neînserată luminând pe cei ce te laudă pe tine.

**C**u sfințenie a ta viață sfârșindu-ți, cu Sfinții acum te-ai sălășluit, plină fiind de sfințenie și de lumina. Pentru aceasta, totdeauna izvorăști râuri de tămăduiri și patimile le îneci, fericită Elena, și adapi sufletele noastre.

Mărire Tatălui și Fiului și Sfântului Spirit,

Împărate cel fără de început și fără de moarte, Împărăției celei de sus i-ai învrednicit pe cei ce i-ai îndreptat de demult pe pământ, cu dreaptă credință să împărătească, Doamne, pe Sfânta Elena și pe marele Constantin, care curat Te-au iubit. Pentru ale căror rugăciuni milostivește-Te spre noi.

Și acum și pururea și-n vecii vecilor. Amin.

Pe Împăratul și Ziditorul tuturor zămislindu-L, L-ai născut, Fecioară, și iată acum ca o Împărăteasă stai înaintea Lui de-a dreapta, Curată. Pentru aceasta, te rog să mă mântuiești din partea cea de-a stânga în ceasul judecății, și să mă numeri cu oile cele de-a dreapta.

### **Cântarea a 9-a a Catavasiilor Învierii, glas 1**

*Stih: Îngerul a strigat celei pline de har:  
Curată Fecioară, bucură-te! Și iarăși zic, bucură-te,  
că Fiul tău a înviat a treia zi din mormânt și  
pe morți i-a ridicat. Veseliți-vă popoare.*

*Irmos: Luminează-te, luminează-te, noue Ierusalime,  
că mărirea Domnului peste tine a*

strălucit. Saltă acum și te bucură, Sioane! Iar tu, curată Născătoare de Dumnezeu, veselește-te întru învierea Fiului tău.

*Preotul:* Iară și iară, cu pace, Domnului să ne rugăm.

*Poporul:* Doamne, îndură-Te spre noi.

*Preotul:* Apără, mântuiește, miluiește și ne păzește, Dumnezeule, cu harul Tău.

*Poporul:* Doamne, îndură-Te spre noi.

*Preotul:* Pe preasfânta, curata, preabinecuvântata, mărita Doamna noastră de Dumnezeu-Născătoarea și pururea Fecioara Maria, cu toți sfinții pomenind-o, pe noi înșine și unul pe altul și toată viața noastră lui Hristos Dumnezeu să o dăm.

*Poporul:* Ție, Doamne.

**Preotul, cu glas înalt:**

Că pe Tine Te laudă toate Puterile cerești și Ție mărire înălțăm, Tatălui și Fiului și Sfântului Spirit, acum și pururea și în vecii vecilor.

*Poporul:* Amin.

*Luminătoarea Praznicului*

**F**emeilor, ascultați glas de bucurie: Zdrobind iadul cel tiran, am ridicat lumea din stricăciune; alergați de spuneți prietenilor Mei bunele-vestiri; căci voiesc să luminez zidirea Mea cu bucurie de acolo, de unde a venit întristarea.

Mărire Tatălui și Fiului și Sfântului Spirit,

Și acum și pururea și în vecii vecilor. Amin.

*Luminătoarea Sfinților Mari Împărați Constantin și  
Elena*

**Nu** de la oameni a luat stăpânia împărătească, ci din Dumnezeiescul har din Cer, marele Constantin împreună cu mama sa, și fiind strălucit a văzut dumnezeiască biruință a Crucii, care cu aceasta a pierdut pe vrăjmași și a stricat înșelăciunea idolească, și în lume a întărit dreapta credință.

## **La Laude**

*Stihirile Praznicului, din Penticostar, glas 2*

*Toată suflarea să laude pe Domnul! Lăudați pe Domnul din ceruri, lăudați pe El întru cele înalte; Ție se cuvine cântare, Dumnezeule. (Psalm 148, 1)*

*Lăudați pe El toți îngerii Lui, Lăudați pe El toate puterile Lui; Ție se cuvine cântare, Dumnezeule. (Psalmul 148, 2)*

*Ca să facă între ei judecată cea scrisă; mărirea aceasta este dată tuturor cuvioșilor lui. (Psalm 149, 9)*

**L**umina cea întreit strălucitoare, astăzi pe pământ luminat strălucește și scoate întunericul patimilor; se arată Învierea lui Hristos, care păzește pe cei credincioși. Cetele Apostolilor dănuiesc cu dragoste, Iosif se veselește și întru luminată pomenirea cinstitelor mironosițe, încununează Hristos pe cei ce-L laudă cu credință și preamăresc dumnezeiasca înviere.

*Lăudați pe Domnul întru Sfinții Lui, lăudați-L pe El întru tăria puterii Lui. (Psalmul 150, 1)*

**R**idicând pe umeri, Iosife, pe Fiul Cel ce șade dea-dreapta Tatălui, Mirul cel nedeșertat cu miresme L-ai îngropat, Învierea lumii în groapă o ai pus; pe Cel ce se îmbracă cu lumina ca și cu o haină, cu piatră L-ai acoperit, precum nu se poate spune. Pentru aceasta laudăm cu cântări patimile cele aducătoare de lumină și Învierea Lui.

*Lăudați-L pe El întru puterile Lui, lăudați-L pe El după mulțimea măririi Lui. (Psalm 150, 2)*

**S**e înspăimântează mulțimea îngerilor, văzându-te pe tine, Iosife, îngropând pe Hristos; lumea te ferește, credincioșii ne minunăm. Sfântă Învierea cinstindu-o dumnezeiește și pe tine cu căldură împreună cu mironosițele vă laudăm. Pentru aceasta și strigăm neîncetat: Roagă-te împreună cu dânsule, să ne mântuim și noi de primejdii și de nevoi.

*Lăudați-L pe El în glas de trâmbiță, lăudați-L pe El în psaltire și în alăută. (Psalm 150, 3)*

*Stihirile laudelor Sfinților Mari Împărați Constantin și Elena, glas 8*

**B**ucură-te, Constantine preaînțelepte, izvorule al dreptei credințe, care adapi totdeauna cu apele cele dulci, toată partea cea de sub soare; bucură-te, rădăcină din care a odrăslit rodul care hrănește Biserica lui Hristos. Bucură-te, lauda marginilor lumii, preamărite, cel ce ești mai întâi între împărații creștini; bucură-te bucuria credincioșilor.

*Lăudați-L pe El în timpane și în horă, lăudați-L pe El în strune și în organe. (Psalm 150, 4)*

Cel ce împărătește peste făptură, mai înainte văzând bună plecăciunea inimii tale, preaînțelepte, prin cuvânt te-a vânat pe tine, cel ce erai mai înainte cuprins de necuvântare, și luminând gândul tău cu cunoștința dreptei credințe, lumii te-a arătat luminos ca soarele, aruncând raze de dumnezeiești fapte, preamărite.

*Lăudați-L pe El în chimvale bine-răsunătoare; lăudați-L pe El în chimvale de strigare. Toată suflarea să laude pe Domnul. (Psalm 150, 5-6)*

Învățăturile Domnului, ca un pământ bun primindu-le, prealăudată, bună rodire de fapte îmbunătățite ai odrăslit, care hrănește gândurile noastre, prin urmarea vieții tale, Elena preaînțeleaptă. Pentru aceasta, prăznuim cu bucurie astăzi, mărint pomenirea ta.

Mărire Tatălui și Fiului și Sfântului Spirit,

*A Sfinților Mari Împărați Constantin și Elena, glas 8*

Împăratul împăraților și Dumnezeu, Cel ce cu bogate daruri împodobește pe cei vrednici, Însuși din Cer, ca și pe Pavel, pururea preamăritul, prin semnul Crucii pe tine, Constantine, te-a vânat, zicând: Întru aceasta biruiește pe vrăjmașii tăi; pe care căutându-o împreună cu maica ta cea de Dumnezeu

înțeleptită, și aflând-o precum ai dorit, pe aceia cu putere i-ai biruit. Deci, împreună cu dânsa, roagă-te pentru drept credincioșii împărați și iubitoarea de Hristos oaste, și pentru toți cei ce săvârșesc cu credință pomenirea ta, Unuia, Iubitorului de oameni, să ne mântuiască de toată mânia.

Și acum și pururea și în vecii vecilor. Amin.

### *A Praznicului, glas 1*

Cu frică au venit femeile la mormânt, sârguindu-se să ungă cu miresme trupul Tău și pe acesta neaflându-l, se mirau între sine, neștiind Învierea. Ci a stătut înaintea lor îngerul și a zis: A înviat Hristos, dăruindu-ne nouă mare milă.

***Preotul:* Mărire ție, celui ce ne-ai arătat nouă lumina!**

### *Doxologia mare*

Mărire întru cele de sus lui Dumnezeu, și pe pământ pace, între oameni bună voire.  
Lăudămu-Te, bine Te cuvântăm, ne închinăm Ție, Te mărim pe Tine: Îți mulțumim Ție, pentru mare mărirea Ta.

Doamne Împărate, Dumnezeule ceresc, Părinte atotținătorule: Doamne Fiule unule născut, Isuse Hristoase, și Spirite Sfinte.

Doamne Dumnezeu, Mielușelul lui Dumnezeu,  
Fiul Părintelui, Cel ce ridici păcatul lumii,  
miluiește-ne pe noi, Cel ce ridici păcatele lumii.  
Primește rugăciunea noastră, Cel ce șezi de-a  
dreapta Tatălui,  
și te îndură spre noi.

Că Tu ești unul Sfânt, Tu ești unul Domn Isus  
Hristos:

întru mărirea lui Dumnezeu Tatăl. Amin.

În toate zilele bine Te voi cuvânta,  
și voi lauda numele Tău în veac, și în veacul  
veacului,

Învrednicește-ne, Doamne, în ziua aceasta,  
fără de păcat a ne păzi.

Bine ești cuvântat, Doamne, Dumnezeul Părinților  
noștri,  
și laudat și preamărit este numele Tău în veci.  
Amin.

Fie, Doamne, mila Ta spre noi,  
precum am nădărduit și noi întru Tine.

Bine ești cuvântat, Doamne:  
învață-mă îndreptările Tale. De 3 ori.

Doamne, scăpare Te-ai făcut nouă în neam și în  
neam. Eu am zis: Doamne, miluiește-mă, vindecă  
sufletul meu, că am greșit Ție.

Doamne, la Tine am scăpat, învață-mă, să fac voia  
Ta,

că Tu ești Dumnezeul meu.

Că la Tine este izvorul vieții,  
întru lumina Ta vom vedea lumină.

Tinde mila Ta, celor ce Te cunosc pe Tine.

**Sfinte Dumnezeule... *De 3 ori, cu 3 închinăciuni.*  
Mărire... Și acum... Sfinte fără de moarte,  
îndură-Te spre noi.**

*Tropar, glas 8*

Chipul Crucii Tale pe Cer văzându-l, și ca Pavel chemarea nu de la oameni luând, cel între împărați Apostolul Tău Doamne, împărăteasca cetate în mâinile Tale a pus-o. Pe care mântuiește-o totdeauna cu pace pentru rugăciunile Născătoarei de Dumnezeu, Unule, Iubitorule de oameni.

*Apoi, Sfânta și Dumnezeiasca Liturghie a Sfântului Ioan Gură de Aur.*

**Dacă după doxologia mare nu se intră în Sfânta și Dumnezeiasca Liturghie, atunci urmează ecteniile și dezlegarea deplină (Apolisul).**

*Preotul:* Miluiește-ne, Dumnezeule, după mare mila Ta, rugămu-ne Ție, auzi-ne și ne miluiește.

*Poporul:* **D**oamne, îndură-Te spre noi.

**Preotul:** Încă ne rugăm pentru Sfântul Părinte Papa (N.), pentru Preafericitul Părinte Arhiepiscop (N.), pentru (Înalt) Preasfințit (Arhi) Episcopul nostru (N.) și pentru toți frații noștri cei întru Hristos.

**Poporul:** *Doamne, îndură-Te spre noi.*

**Preotul:** Încă ne rugăm pentru autoritățile și oștirea țării, pentru pacea, sănătatea și mântuirea lor.

**Poporul:** *Doamne, îndură-Te spre noi.*

**Preotul:** Încă ne rugăm pentru fericiții și pururea pomeniții ctitori ai sfintei Bisericii acesteia.

**Poporul:** *Doamne, îndură-Te spre noi.*

**Preotul:** Încă ne rugăm pentru mila, viața, pacea, sănătatea, mântuirea, cercetarea, ștergerea și iertarea păcatelor robilor lui Dumnezeu, frații sfintei Bisericii acesteia.

**Poporul:** *Doamne, îndură-Te spre noi*

**Preotul:** Încă ne rugăm pentru cei ce aduc daruri și fac bine în sfânta și preacinstita biserică aceasta, pentru cei ce trudesc, pentru cei ce cântă și pentru poporul ce este de față și așteaptă de la Tine mare și multă milă.

*Poporul: Doamne, îndură-Te spre noi.*

*Preotul: Încă ne rugăm pentru toți frații noștri și pentru toți dreptcredincioșii creștini.*

*Poporul: Doamne, îndură-Te spre noi.*

**Preotul, cu glas înalt:**

**Că milostiv și iubitor de oameni Dumnezeu ești, și Ție mărire Îți înălțăm, Tatălui și Fiului și Sfântului Spirit, acum și în vecii vecilor.**

*Poporul: Amin.*

*Preotul: Să plinim rugăciunile noastre cele de dimineață, Domnului.*

*Poporul: Doamne, îndură-Te spre noi.*

**Apără, mântuiește, miluiește, și ne păzește, Dumnezeule, cu darul Tău.**

*Poporul: Doamne, îndură-Te spre noi.*

**Ziua toată desăvârșit sfântă, cu pace și fără de păcate, de la Domnul să cerem.**

*Poporul: Dă-ne, Doamne.*

**Î**nger de pace, credincios călăuzitor, păzitor sufletelor și trupurilor noastre, de la Domnul să cerem.

*Poporul: Dă-ne, Doamne.*

**M**ilă și iertare de păcatele și de greșelile noastre, de la Domnul să cerem.

*Poporul: Dă-ne, Doamne.*

**C**ele bune și de folos sufletelor noastre, și pace lumii, de la Domnul să cerem.

*Poporul: Dă-ne, Doamne.*

**C**ealaltă vreme a vieții noastre în pace, și întru pocăință a o săvârși, de la Domnul să cerem.

*Poporul: Dă-ne, Doamne.*

**S**fârșit creștinesc vieții noastre, fără de patimă, ne rușinat, cu pace, și răspuns bun la înfricoșătoarea judecată a lui Hristos, de la Domnul să cerem.

*Poporul: Dă-ne, Doamne.*

**P**e preasfânta, curata, Preabinecuvântata, mărita Doamna noastră de Dumnezeu Născătoarea, și pururea Fecioara Maria, cu toți sfinții pomenind-o, pe noi înșine, și unul pe altul, și toată viața noastră, lui Hristos Dumnezeu să o dăm.

*Poporul:* **Ț**ie, Doamne.

*Preotul, cu glas înalt:*

**C**ă Dumnezeuul milei și al îndurărilor și al iubirii de oameni ești și Ție mărire înălțăm, Tatălui și Fiului și Sfântului Spirit, acum și pururea și în vecii vecilor.

*Poporul:* **A**min

*Preotul:* **P**ace tuturor.

*Poporul:* **Ș**i spiritului tău.

*Preotul:* **C**apetele noastre Domnului să le plecăm.

*Poporul:* **Ț**ie, Doamne.

*Rugăciunea plecării capetelor*

**D**oamne Sfinte, Care întru cele de sus locuiești și spre cei smeriți privești și, cu ochiul Tău cel a toate văzător, privești peste toată făptura, Ție am plecat cerbicea sufletului și trupului nostru și ne rugăm Ție, Sfinte al sfinților: Întinde mâna Ta cea nevăzută, din sfântul Tău locaș, și ne binecuvintează pe toți; și orice am greșit, cu voie sau fără de voie, ca un Dumnezeu bun și iubitor de oameni, iartă, dăruindu-ne bunătățile Tale cele din lume și cele mai presus de lume.

*Preotul, cu glas înalt:*

Că Ție ți se cuvine a ne milui și a ne mântui pe noi, Dumnezeuul nostru, și Ție mărire înălțăm, Tatălui și Fiului și Sfântului Spirit, acum și pururea și în vecii vecilor.

*Poporul: Amin*

**Apolisul  
(Dezlegarea deplină)**

*Preotul: Înțelepciune.*

*Poporul: Binecuvântează, Părinte.*

*Preotul: Cel ce este binecuvântat, Hristos, Dumnezeuul nostru, totdeauna, acum și pururea și în vecii vecilor.*

*Poporul: Amin. Întărește, Dumnezeule, sfânta și dreapta credință a cucernicilor și dreptcredincioșilor creștini, împreună cu sfântă biserica aceasta, în vecii vecilor.*

*Preotul: Preasfântă Născătoare de Dumnezeu, miluiește-ne pe noi.*

*Poporul: Ceea ce ești mai cinstită decât Heruvimii și mai mărită fără de asemănare decât Serafimii, care, fără stricăciune, pe Dumnezeu-Cuvântul ai născut, pe tine, cea cu adevărat Născătoare de Dumnezeu, te mărim.*

*Preotul: Mărire Ție, Hristoase Dumnezeuul nostru, nădejdea noastră, mărire Ție.*

**Poporul:** Hristos a înviat din morți, cu moartea pe moarte călcând și celor din morminte viață dăruindu-le.

Doamne, îndură-Te spre noi, *de 3 ori*. —  
Părinte, binecuvântează.

**Preotul:** Cel ce a înviat din morți, Hristos, Adevăratul nostru Dumnezeu, pentru rugăciunile preacuratei Maicii Sale, ale sfinților, dreptilor și dumnezeieștilor Părinți Ioachim și Ana, ale Sfinților Mari Împărați și întocmai cu Apostolii, Constantin și Elena, a căror pomenire o facem și ale tuturor Sfinților, să ne miluiască și să ne mântuiască pe noi, fiind și de oameni iubitor.

**Poporul:** Amin

**Preotul:** Pentru rugăciunile sfinților Părinților noștri, Doamne Isuse Hristoase, Dumnezeuul nostru, miluiește-ne și ne mântuiește pe noi.

**Poporul:** Amin.